CONTENTS

Sound Laws: Reactions Present and Past 1
Arleta Adamska-Sałaciak

Passives in Western Malayo-Polynesian: An Asian Perspective 15
Barry J. Blake

What Can *This* Be? A West African Contribution to Sranan 25
Adrienne Bruyn

Grammmatical and Lexical Aspect in Akkadian and Proto-Semitic 41
Vit Bubenik

Euphemism with Attitude: Politically Charged Language Change 57
Kate Burridge

The Loss of the Voice Dimension Between Late Latin and Early Romance 77
Michela Cennamo

How a Historical Linguist and a Native Speaker Understand a Complex Morphology 101
Wallace Chafe

The Evolution of Grammar: Evidence from Indo-European Perfects 117
Bridget Drinka

Yiddish and Hebrew: Borrowing Through Oral Language Contact 135
Elaine Gold

Degenerate Feet in Tacanan Languages: Unmarkedness in OT 149
Haike Jacobs

The Evolution of Ó in Open Position: Parallel Developments in French and Dutch Dialects 163
Thera de Jong

The Structure of *ra*-Deletion in Japanese 175
Fusa Katada

Can Grammaticalization be Explained Invisible Handedly? 191
Jurgen Klausenburger

Toward a 'Standard Yiddish' Pronounciation: An Instrumentally Aided Phonetic Analysis 201
Ane Kleine

The Evolution of Adverbial Subordinators in Europe 213
Bernd Kortmann

A Corpus-Based Model for the Description of Language Change and Variation in Nominal Classification exemplified by Dutch Seventeenth Century Varieties 229
Arjan van Leuvensteijn

Towards an Explanation of some Morphological Changes which 'Should Never Have Happened' 241
Martin Maiden

On the Conservatism of Embedded Clauses 255
Kenjirô Matsuda

Velars and Palatals in Old English Alliteration 269
Donka Minkova

The Sequencing of Grammaticization Effects: A Twist from North America 291
Marianne Mithun

What Research on Creole Genesis Can Contribute to Historical Linguistics 315
Salikoko S. Mufwene

The Borrowing of Meaning as a Cause of Internal Syntactic Change 339
Ellen F. Prince

Grammaticalization of Complex Verbal Constructions in Finnish 363
Taru Salminen

Two Models for the Study of Language Contact: A Psycho-Linguistic Perspective Versus a Socio-Cultural Perspective 377
Caroline Smits

A Motivated Account of the Semantic Evolution of *Watch* and its Catalan Equivalents 391
Isabel Verdaguer & Anna Poch

Subject index 401
Index of Languages 407